

# OKÉNKO DO ZAHRANIČÍ

Vracíme se zpět s pravidelným výsledkovým servisem z Rakouska. Pevně doufám, že tentokrát neskončíme po čtvrtém kole jako v loňském roce, ale budeme si dělat radost pohledem k našim jižním sousedům, tak jako tomu bylo vždycky. Okénko zahájíme souhrnem přestupů, které jsou nám známi k datu 22.7., pozdější vydání už nepřišlo, tak snad nám nic důležitého neuteklo.

## České přestupy

|                |                        |   |                         |
|----------------|------------------------|---|-------------------------|
| Anna VEČEROVÁ  | TJ Loko České Velenice | → | BSV Voith St. Pölten    |
| Tomáš ČOŽÍK    | TJ Sokol Tehovec       | → | SV GW Micheldorf        |
| Miloš STLOUKAL | KV Auersthal           | → | TJ Nové Město na Moravě |
| Josef Sysel    | KSK Kremstalerhof      | → | SK Sparkasse Lambach    |

## Zahraniční přestupy

|                       |                       |   |                      |
|-----------------------|-----------------------|---|----------------------|
| Dimitar DIMITROVSKI   | Mertojak              | → | SK FWT Neunkirchen   |
| Nevenka JOKOVIC       | Alimenta Novi Sad     | → | SPG SKH-Post sv 1036 |
| Claudiu BOANTA        | Zalaegerszegi TK      | → | SKC Kleinwarasdorf   |
| Simon AXTHELM         | SV Wernburg           | → | KV Schwaz            |
| Krisztina FAR. LOVASZ | Tatabanyai Sport Club | → | Sport Klub Goc       |
| Marijana OROS         | SPG-SKH Post SV 1036  | → | KK Radnický Novi Sad |
| Sarolta HORVATH       | SK FWT Neunkirchen    | → | Ipartechnika Gyor SE |
| Peter KOVACS          | SKC Kleinwarasdorf    | → | BKV Elore SC         |
| Janze LUZAN           | SK FWT Neunkirchen    | → | KK Triglav Kranj     |

## RAKOUSKO

### Nejlepší výkony 1. kola

|                       |                |     |
|-----------------------|----------------|-----|
| Superliga ženy        |                |     |
| D. MARTINKEVIČ        | BBSV Wien      | 595 |
| Superliga muži        |                |     |
| J. MECEROD            | Orth/<br>Donau | 652 |
| Bundesliga OST + West |                |     |
| M. PEŠADÍK            | Lambach        | 625 |
| Landesliga muži       |                |     |
| J. VYCHODIL           | Krems II.      | 598 |

### Nejlepší výkony 1. kola

|                               |                |     |
|-------------------------------|----------------|-----|
| Superliga ženy                |                |     |
| D. RATHMAYER                  | BBSV Wien      | 604 |
| Bundesliga ženy               |                |     |
| R. GRAFL                      | Neunkirchen    | 592 |
| Superliga muži                |                |     |
| M.<br>ZATSCHKOWITSCH          | Orth/Donau     | 687 |
| Bundesliga muži OST           |                |     |
| P. EBNER                      | St. Pölten II. | 608 |
| Bundesliga muži West          |                |     |
| M. PEŠADÍK                    | Lambach        | 625 |
| Landesliga muži               |                |     |
| M.<br>ASCHENGESC<br>HWANDTNER | Krems II.      | 599 |

# OKÉNKO DO ZAHRANIČÍ

RAKOUSKO 

## Superliga ženy

KSK Austria Krems **1:7** SK FWT-Composites NK  
3021 : 3295

|                          |            |     |     |             |
|--------------------------|------------|-----|-----|-------------|
| <b>ŠIMKOVÁ Jitka</b>     | <b>526</b> | 2:2 | 556 | HUBER Julia |
| <b>ŠEBESTOVÁ Vendula</b> | <b>581</b> | 3:1 | 562 | SAJKO Eva   |

### Komentář k zápasu:

Neunkirchen potvrdil roli favorita a jasně zvítězil v Kremsu. Nicméně nejlepší výkon nepatřil ani jedné z hostujících hráček nýbrž domácí Vendule Šebestové, která se tak postarala o čestný bod domácích.

ASKÖ Steyr Sportkegeln **1:7** BBSV Wien  
3196 : 3497

|                     |     |         |            |                           |
|---------------------|-----|---------|------------|---------------------------|
| JANDA Katrin        | 575 | 1,5:2,5 | <b>595</b> | <b>MARTINKEVIČ Dana</b>   |
| STROMBERGER Daniela | 527 | 0,5:3,5 | <b>593</b> | <b>WIEDERMANNOVÁ Hana</b> |

### Komentář k zápasu:

Že by to ve Steyru začalo zase padat? Rozhodně to padalo holkám z BBSV, protože vytvořily nový rekord družstva. Nejlepší hráčkou utkání byla Dominique Rathmayer (Pumpler). Danča s Hankou, ale moc nezaostaly, na úvod sezóny jim to padá moc pěkně. Jen tak dál.

Sport Klub GÖC **3:5** KSV Wien  
3131 : 3197

|               |     |     |            |                        |
|---------------|-----|-----|------------|------------------------|
| GRÖTZ Sabrina | 535 | 2:2 | <b>560</b> | <b>PETROV Veronika</b> |
|---------------|-----|-----|------------|------------------------|

### Komentář k zápasu:

Toto utkání se lámalo v jeho půlce, kdy předvedla velmi slabý výkon zkušená Karin Steiner 475. V závěru se ještě pokoušela o obrat Klaudia Pivková, proti špatně hrající Ingrid Rapf, nicméně Verča si svou hru pohlídala a získala pro své družstvo důležitý bod i náskok.

BSV Voith St. Pölten **5:3** SPG SKH Post sv 1036  
3197 : 3148

|                      |            |     |     |               |
|----------------------|------------|-----|-----|---------------|
| <b>VEČEŘOVÁ Anna</b> | <b>570</b> | 3:1 | 487 | STÖCKL Sandra |
|----------------------|------------|-----|-----|---------------|

### Komentář k zápasu:

Svou premiéru si v dresu Pöltenu odbila Anička Večeřová, která si hned v úvodním kole překonala své zápasové maximum. Jinak toho v nedělním utkání nebylo moc k vidění. Domácí čeká velmi těžká sezóna, jelikož postrádají své klíčové hráčky.



(autor BSV Voith St. Pölten)

## Tabulky

### Superliga ženy

|    |                    |   |     |          |
|----|--------------------|---|-----|----------|
| 1. | <b>Neunkirchen</b> | 1 | 7:1 | <b>2</b> |
| 2. | <b>BBSV Wien</b>   | 1 | 7:1 | <b>2</b> |
| 3. | <b>KSV Wien</b>    | 1 | 5:3 | <b>2</b> |
| 4. | Voith St. Pölten   | 1 | 5:3 | 2        |
| 8. | Austria Krems      | 1 | 1:7 | 0        |

### Superliga muži

|    |                          |   |     |          |
|----|--------------------------|---|-----|----------|
| 1. | <b>Sonnensee Ritzing</b> | 1 | 7:1 | <b>2</b> |
| 2. | <b>KSK Orth/Donau</b>    | 1 | 7:1 | <b>2</b> |
| 3. | <b>G/W Micheldorf</b>    | 1 | 6:2 | <b>2</b> |
| 6. | Voith St. Pölten         | 1 | 4:4 | 1        |
| 7. | KSV Wien                 | 1 | 2:6 | 0        |
| 9. | Austria Krems            | 1 | 2:6 | 0        |

### Bundesliga OST

|    |                        |   |     |          |
|----|------------------------|---|-----|----------|
| 1. | <b>SKV Schlaining</b>  | 1 | 7:1 | <b>2</b> |
| 2. | <b>SKK Loisdorf</b>    | 1 | 6:2 | <b>2</b> |
| 3. | <b>KV Wr. Neustadt</b> | 1 | 5:3 | <b>2</b> |
| 7. | Voith St. Pölten       | 1 | 3:5 | <b>0</b> |

### Bundesliga West muži

|    |                       |   |     |          |
|----|-----------------------|---|-----|----------|
| 1. | <b>Spark. Jenbach</b> | 1 | 7:1 | <b>2</b> |
| 2. | <b>Spark. Lambach</b> | 1 | 6:2 | <b>2</b> |
| 3. | <b>Schneegattern</b>  | 1 | 6:2 | <b>2</b> |
| 5. | Polizei SV Welz       | 1 | 4:4 | 1        |

### Landesliga muži

|    |                              |   |     |          |
|----|------------------------------|---|-----|----------|
| 1. | <b>Voith St. Pölten III.</b> | 1 | 8:0 | <b>2</b> |
| 2. | <b>KSK Gänserndorf</b>       | 1 | 7:1 | <b>2</b> |
| 3. | <b>Austria Krems II.</b>     | 1 | 6:2 | <b>2</b> |
| 5. | KSV Mistelbach               | 1 | 4:4 | 1        |
| 6. | Union Amstetten              | 1 | 2:6 | 0        |

### Superliga muži

BSV Voith St. Pölten **4:4** SKC Kleinwarasdorf  
3619 : 3589

|                    |            |     |     |                  |
|--------------------|------------|-----|-----|------------------|
| <b>DEJDA Filip</b> | <b>606</b> | 2:2 | 646 | PINTER Christian |
|--------------------|------------|-----|-----|------------------|

#### Komentář k zápasu:

V utkání měli domácí nakročeno k výhře, nicméně v poslední rundě se rozhodlo o dělbě bodů. Alexandr Tischler prohrál důležitý souboj s Martinem Janitsem o 4 kuželky (559:563).

KSK Austria Krems **2:6** Grün - Weiss Micheldorf  
3327 : 3394

|                      |            |     |            |  |
|----------------------|------------|-----|------------|--|
| <b>SOBČÁK Ondřej</b> | <b>604</b> | 4:0 | <b>567</b> | <b>HRUBY Petr</b>                      |
| <b>MACHALA David</b> | <b>598</b> | 3:1 | <b>550</b> | <b>COZIK Tomáš/<br/>BRUCKNER Klaus</b> |

#### Komentář k zápasu:

České souboje vyšly lépe domácím, nicméně dva body nakonec brali hosté. Tomáš byl po 41 hodech střídán Klausem Brucknerem.

SK FWT-Composites NK **1:7** KSK Union Orth/ Donau  
3713 : 3788

|                      |     |     |            |                    |
|----------------------|-----|-----|------------|--------------------|
| ESSMEISTER Christoph | 615 | 2:2 | <b>652</b> | <b>MECEROD Jan</b> |
|----------------------|-----|-----|------------|--------------------|

#### Komentář k zápasu:

Skóre sice napovídá hladkému průběhu utkání, nicméně byly k vidění výkony na vysoké úrovni, a to na obou stranách. Nejlepší výkon utkání předvedl úřadující juniorský Mistr světa Matthias Zatschkowitsch **687!** Pro mě překvapivá, nicméně velmi zasloužená výhra pro hosty z Orthu. Velká gratulace Honzovi ke skvělému výkonu hned v úvodním kole.

KV Schwaz **6:2** KSV Wien  
3494 : 3436

|                |     |     |            |                     |
|----------------|-----|-----|------------|---------------------|
| GSTREIN Roland | 594 | 0:4 | <b>610</b> | <b>BLECHA Milan</b> |
|----------------|-----|-----|------------|---------------------|

#### Komentář k zápasu:

Máme tady reprízu posledního zápasu. Stejně jako loni i letos se z výhry radovalo domácí družstvo KV Schwaz. Milan byl nejlepším hráčem zápasu s výkonem **610**.

#### Výsledky ostatních zápasů:

ESV Leoben 1:7 SKC Sonnensee Ritzing

### Bundesliga muži OST

|                      |            |                           |                      |                   |
|----------------------|------------|---------------------------|----------------------|-------------------|
| BSV Voith St. Pölten |            | <b>3:5</b><br>3374 : 3397 | SPG SKH-Post sv 1036 |                   |
| <b>DÚŠKA Lukáš</b>   | <b>554</b> | 2:2                       | 553                  | KINCSES Zsolt     |
| <b>ŠKRAMPAL Jan</b>  | <b>552</b> | 2,5:1,5                   | 526                  | NEWETSCHNY Thomas |

#### Komentář k zápasu:

Domáci se na úvod sezóny představili i s posilou Florianem Quirinem. Bohužel jim k vítězství chybělo 23 kuželek. Nicméně dojem z předvedeného výkonu je rozhodně lepší než v minulé sezóně, takže předpokládám, že úspěch se také brzy dostaví. Oba čeští hráči své souboje zvládli a získali pro své družstvo bod.

### Bundesliga muži WEST

|                   |     |                           |                        |                    |
|-------------------|-----|---------------------------|------------------------|--------------------|
| SKC EHG Dornbirn  |     | <b>2:6</b><br>3166 : 3273 | ASKÖ KSC Schneegattern |                    |
| NIKOLIC Jan Marco | 575 | 2:2                       | <b>578</b>             | <b>PETRŮ Pavel</b> |

#### Komentář k zápasu:

Pavel předvedl nejlepší výkon v celém zápasu a pomohl svému týmu zvítězit poměrem 6:2.

|                     |     |                         |                         |                    |
|---------------------|-----|-------------------------|-------------------------|--------------------|
| KV Schwaz II        |     | <b>4:4</b><br>3399:3326 | Polizei SV Porsche Wels |                    |
| WALCH Wilhelm       | 536 | 1:3                     | <b>540</b>              | <b>NOVÁK Jan</b>   |
| HASELWANTER Patrick | 565 | 2:2                     | <b>542</b>              | <b>DVOŘÁK Jiří</b> |

#### Komentář k zápasu:

Tento zápas se rozhodoval v závěru, kdy domácí Hannes Arnold předvedl nejlepší výkon utkání 605 a svého soupeře porazil o 94 kuželek.

|                         |            |                           |                      |                  |
|-------------------------|------------|---------------------------|----------------------|------------------|
| SK Sparkasse Lambach    |            | <b>6:2</b><br>3344 : 3258 | USC Team81-Eugendorf |                  |
| <b>SYSEL Josef</b>      | <b>555</b> | 3,5:0,5                   | 523                  | GILLHOFER Harald |
| <b>PEŠADÍK Miroslav</b> | <b>625</b> | 4:0                       | 546                  | EISL Andreas     |

#### Komentář k zápasu:

Zápas, který definitivně rozhodl Míra Pešadík, který předvedl výkon kola **625**.

|                       |            |                           |             |                |
|-----------------------|------------|---------------------------|-------------|----------------|
| KSK Sparkasse Jenbach |            | <b>7:1</b><br>3370 : 3181 | ESV Bludenz |                |
| <b>KLAUS Michael</b>  | <b>592</b> | 2:2                       | 554         | HAMMERL Stefan |

#### Komentář k zápasu:

Michal nastoupil ke startu už s pohodlným náskokem a mohl si tak odehrát svůj souboj v klidu. Jeho výkon tomu odpovídal. Zasloužená výhra domácího družstva.

# OKÉNKO DO ZAHRANIČÍ

RAKOUSKO 

## Výsledky ostatních zápasů:

1.KC Saalfelden 6:2 KSK Kegelkasino Hallein  
USC Eugendorf volno

## Landesliga muži

|                          |            |                           |                  |                    |
|--------------------------|------------|---------------------------|------------------|--------------------|
| KSK Austria Krems II     |            | <b>6:2</b><br>3444 : 3223 | SKV Wr. Neustadt |                    |
| <b>VYCHODIL Jaroslav</b> | <b>598</b> | 3,5:0,5                   | 503              | HUTTER Rudolf      |
| <b>GONDEK Pavel</b>      | <b>592</b> | 4:0                       | 555              | TRENKWALDER Markus |

### Komentář k zápasu:

Domáci si v tomto utkání vylepšili své celkové maximum, které má nově hodnotu **3444**. Hostujícímu celku nadělili 221 kuželek a celkem jasně ovládli utkání v poměru 6:2.



(autor KSK Austria Krems)

|                         |     |                           |                |                      |
|-------------------------|-----|---------------------------|----------------|----------------------|
| KSK Union Orth/Donau II |     | <b>4:4</b><br>3311 : 3265 | KSV Mistelbach |                      |
| MICHELS Karl            | 544 | 2:2                       | <b>553</b>     | <b>VENCL Jan</b>     |
| BRANDNER Marco          | 535 | 2:2                       | <b>547</b>     | <b>HÝBL Miloslav</b> |

### Komentář k zápasu:

Mistelbach obral o body domácí béčko. K výhře scházela lepší koncovka, kterou nezvládl hostující Wolfgang SCHLIEFFELNER, který předvedl nejnižší nához v utkání 518.

|                  |     |                           |                  |                       |
|------------------|-----|---------------------------|------------------|-----------------------|
| KV Wr. Neudorf   |     | <b>6:2</b><br>3241 : 3134 | KSV UU Amstetten |                       |
| REICHENAUER Alex | 473 | 1:3                       | <b>554</b>       | <b>KREJČÍ Milan</b>   |
| HALWACHS Karl    | 516 | 1:3                       | <b>579</b>       | <b>KELLNER Michal</b> |

### Komentář k zápasu:

Toto utkání bych ohodnotila tak, že domácí se dopustili jednoho velkého výpadku a hosté dvou. To jim bylo bohužel osudné. Čeští hráči drželi naděje svého družstva, nicméně spoluhráči je tentokrát nepodrželi.

# OKÉNKO DO ZAHRANIČÍ

RAKOUSKO 

## Výsledky ostatních zápasů:

|                 |     |                       |
|-----------------|-----|-----------------------|
| St. Pölten III  | 8:0 | ESV Haidbr.W. Wr.Nst. |
| KSK Gänserndorf | 7:1 | Union Mank            |

Pokud jsem nedopatřením na někoho zapomněla nebo byste mě chtěli kontaktovat s jakoukoliv připomínkou, jsem k dispozici na emailu [navrkalova@seznam.cz](mailto:navrkalova@seznam.cz)